

BAB III

AYAT-AYAT YANG MEMBICARAKAN PENCIPTAAN BUMI DAN BENTUK BUMI

Dalam bahasa Arab, istilah "bumi" diterjemahkan sebagai *arḍ*. Kata *arḍ* berjumlah 461 kali dalam al-Qur'an dengan bermacam-macam bentuk turunannya. Bentuk *arḍ* yang dibaca dengan dhammah (u) disebutkan sebanyak 34 kali, sedangkan bentuk yang diakhiri dengan fathah (a) muncul sebanyak 86 kali. Adapun bentuk yang paling sering digunakan adalah *arḍ* dengan akhiran kasrah (i), yang disebutkan sebanyak 331 kali. Selain itu, al-Qur'an juga menggunakan variasi kata seperti *arḍlan*, *arḍlukum*, *arḍluna*, *arḍluhum*, dan *araḍhi*. Dari variasi ini, *arḍlan* muncul dua kali, *arḍlukum* dan *arḍluna* masing-masing disebutkan tiga kali, sementara *arḍluhum* dan *araḍhi* masing-masing dua kali.¹

Meskipun Al-Qur'an tidak secara spesifik menjelaskan bentuk bumi, beberapa ulama membagi ayat-ayat yang membahasnya ke dalam dua kelompok: ayat-ayat yang menerjemahkan bumi sebagai “hamparan” atau “bentangan”, dan ayat-ayat yang menerjemahkannya sebagai “datar”. Total terdapat 11 ayat yang

¹ Muhammad Fuad Abd al-Baqi, *Al-Mu'jam Al-Mufahras li Al-Faz Al-Qur'an*, (Beirut: Dar Al-Hadith, 1364 H) 26-33.

menggunakan istilah yang bermakna “hamparan” atau “bentangan”.² Kedua kelompok ayat tersebut dirinci yakni:

1. Q.S. al-Baqarah/2: 22

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فُرُشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ

رِزْقًا لَّكُمْ ۖ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ

*“Dialah yang menjadikan bumi sebagai hamparan bagimu dan langit sebagai atap, dan Dia menurunkan air (hujan) dari langit, lalu Dia menghasilkan dengan hujan itu segala buah-buahan sebagai rezeki untukmu; karena itu janganlah kamu mengadakan sekutu-sekutu bagi Allah, padahal kamu mengetahui.”*³

2. Q.S. al-Ra’d/13: 3

وَهُوَ الَّذِي مَدَّ الْأَرْضَ وَجَعَلَ فِيهَا رُوسَى وَأَنْهَارًا ۚ وَمِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ جَعَلَ فِيهَا رُوحَيْنِ اثْنَيْنِ ۚ

يُغْشَى اللَّيْلُ النَّهَارَ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ

*“Dan Dialah Tuhan yang membentangkan bumi dan menjadikan gunung-gunung dan sungai-sungai padanya. Dan menjadikan padanya semua buah-buahan berpasang-pasangan, Allah menutupkan malam kepada siang. Sesungguhnya pada yang demikian itu terdapat tanda-tanda (kebesaran Allah) bagi kaum yang memikirkan.”*⁴

3. Q.S. al-Hijr/15: 19

وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رُوسَى وَأَوْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَّوْزُونٍ

² Ulviatun Ni'mah, “Bentuk, Pergerakan, dan Gravitasi Bumi Menurut Al-Qurthubi dalam Kitab Al-Jami’ li Ahkam Al-Qur’an dan Al-Biruni dalam Kitab Al-Qanun Al-Mas’udi” Tesis, (Surabaya: UIN Sunan Ampel, 2019), 20.

³Tafsir Web, Surah Al-Baqarah Ayat 22, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/259-surat-al-baqarah-ayat-22.html>.

⁴ Tafsir Web, Surah Al-Ra’d Ayat 3, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/3963-surat-ar-rad-ayat-3.html>.

“Dan Kami telah menghamparkan bumi dan menjadikan padanya gunung-gunung dan Kami tumbuhkan padanya segala sesuatu menurut ukuran.”⁵

4. Q.S. Thaha/20: 53

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَسَلَكَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ

أَزْوَاجًا مِّنْ نَّبَاتٍ شَتَّى

“Yang telah menjadikan bagmu bumi sebagai hamparan dan Yang telah menjadikan bagimu di bumi itu jalan-jalan, dan menurunkan dari langit air hujan. Maka Kami tumbuhkan dengan air hujan itu berjenis-jenis dari tumbuh-tumbuhan yang bermacam-macam.”⁶

5. Q.S. az-Zariyat/51: 48

وَالْأَرْضَ فَرَشْنَاهَا فَنِعْمَ الْمُهَيَّوْنَ

“Dan bumi itu Kami hamparkan, maka sebaik-baik yang menghamparkan (adalah kami).”⁷

6. Q.S. Nuh/71: 19

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ بِسَاطًا

“Dan Allah menjadikan bumi untukmu sebagai hamparan.”⁸

⁵ Tafsir Web, Surah Al-Hijr Ayat 19, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/4169-surat-al-hijr-ayat-19.html>.

⁶ Tafsir Web, Surah Thaha Ayat 53, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/5295-surat-thaha-ayat-53.html>.

⁷ Tafsir Web, Surah Az-Zariyat Ayat 48, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/9944-surat-az-zariyat-ayat-48.html>.

⁸ Tafsir Web, Surah Nuh Ayat 19, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/11403-surat-nuh-ayat-19.html>.

7. Q.S. al-Naba'/78: 6

أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهْدًا

“Bukankah Kami menjadikan bumi itu sebagai hamparan?”⁹

8. Q.S. an-Nazi'at/79: 30

وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا

“Dan bumi sesudah itu dihamparkan-Nya.”¹⁰

9. Q.S. al-Ghasyiah/88: 20

وَالِى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ

“Dan bumi bagaimana ia dihamparkan.”¹¹

10. Q.S. as-Syams/91: 6

وَالْأَرْضِ وَمَا طَحَاها

“Dan bumi serta penghamparannya.”¹²

11. Q.S. al-Kahfi/18: 47

وَيَوْمَ نُسَيِّرُ الْجِبَالَ وَتَرَى الْأَرْضَ بَارِزَةً وَحَشَرْنَاهُمْ فَلَمْ نُغَادِرْ مِنْهُمْ أَحَدًا

⁹ Tafsir Web, Surah An-Naba Ayat 6, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/11896-surat-an-naba-ayat-6.html>.

¹⁰ Tafsir Web, Surah An-Nazi'at Ayat 30, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/12010-surat-an-naziat-ayat-30.html>.

¹¹ Tafsir Web, Surah Al-Ghasyiah Ayat 20, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/12604-surat-al-ghasyiah-ayat-20.html>.

¹² Tafsir Web, Surah As-Syam Ayat 6, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/12744-surat-asy-syams-ayat-6.html>.

“Dan (ingatlah) akan hari (yang ketika itu) Kami perjalankan gunung-gunung dan kamu akan dapat melihat bumi itu datar dan Kami kumpulkan seluruh manusia, dan tidak kami tinggalkan seorangpun dari mereka.”¹³

Namun, dalam penelitian ini, peneliti akan fokus menganalisis beberapa kata yang dianggap memberikan petunjuk mengenai bentuk bumi. Term-term itu ialah *مد*, *فراشا*, *مهادا*, *بساطا*, *دحاها*, dan *سطحت*. Meskipun tidak semua term ini secara langsung menjelaskan bentuk bumi, secara linguistik masing-masing memiliki makna yang saling berkaitan. Perlu dicatat bahwa konsep bentuk bumi dalam al-Qur'an tidak hanya bergantung pada term-term tersebut. Namun demikian, melalui analisis terhadap lafaz-lafaz ini, peneliti berupaya memperoleh pemahaman mengenai bagaimana bentuk bumi digambarkan dalam al-Qur'an.

1. Term *مد* yang beserta derivasinya terdapat dalam al-Qur'an sebanyak 17 kali, sebagai berikut:

- a. Q.S. Qaf/50: 7

وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رُوسِيَ وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِيجٍ

“Dan Kami hamparkan bumi itu dan Kami letakkan padanya gunung-gunung yang kokoh dan Kami tumbuhkan padanya segala macam tanaman yang indah dipandang mata.”¹⁴

- b. Q.S. al-Hijr/15: 19

وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رُوسِيَ وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَّوْرُونٍ

¹³ Tafsir Web, Surah Al-Kahfi Ayat 47, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/4873-surat-al-kahfi-ayat-47.html>.

¹⁴ Tafsir Web, Surah Qaf Ayat 7, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/9813-surat-qaf-ayat-7.html>.

“Dan Kami telah menghamparkan bumi dan menjadikan padanya gunung-gunung dan Kami tumbuhkan padanya segala sesuatu menurut ukuran.”¹⁵

c. Q.S. ar-Ra'd/13: 2-3

اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمُوتَ بِعَمِدٍ تَرَوْنَهَا ثُمَّ أَسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ وَسَحَّرَ الشَّمْسَ
وَالْقَمَرَ كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى ۖ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ بِلِقَاءِ رَبِّكُمْ تُوقِنُونَ
وَهُوَ الَّذِي مَدَّ الْأَرْضَ وَجَعَلَ فِيهَا رُوسَىٰ وَأَنْهَارًا ۖ وَمِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ جَعَلَ فِيهَا زَوْجَيْنِ
أُنثَيْنِ ۖ يُغْشَىٰ اللَّيْلَ النَّهَارَ ۖ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ

“Allah yang meninggikan langit tanpa tiang yang (dapat) kamu lihat. Kemudian, Dia bersemayam di atas ‘Arasy serta menundukkan matahari dan bulan. Masing-masing beredar hingga waktu yang telah ditentukan (kiamat). Dia (Allah) mengatur urusan (makhluk-Nya) dan memerinci tanda-tanda (kebesaran-Nya) agar kamu meyakini pertemuan (kamu) dengan Tuhanmu. Dialah yang menghamparkan bumi dan menjadikan gunung-gunung dan sungaisungai padanya. Dia menjadikan padanya (semua) buah-buahan berpasang-pasangan (dan) menutupkan malam pada siang. Sesungguhnya pada yang demikian itu terdapat tanda-tanda (kebesaran Allah) bagi kaum yang berpikir.”¹⁶

d. Q.S. al-Hijr/15: 88

لَا تُمَدِّدْ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَا بِهِ أَزْوَاجًا مِنْهُمْ وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَخَفَضْ جَنَاحَكَ
لِلْمُؤْمِنِينَ

¹⁵ Tafsir Web, Surah Al-Hijr Ayat 19, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/4169-surat-al-hijr-ayat-19.html>.

¹⁶ Tafsir Web, Surah Ar-Ra'd Ayat 2-3, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/3962-surat-ar-rad-ayat-2-3.html>.

“Jangan sekali-kali engkau (Nabi Muhammad) menunjukan pandanganmu (tergiur) pada kenikmatan hidup yang telah Kami berikan kepada beberapa golongan di antara mereka (orang kafir). Jangan engkau bersedih hati atas (kesesatan) mereka dan berendahhatilah engkau terhadap orang-orang mukmin.”¹⁷

e. Q.S. Thaha/20: 131

وَلَا تَمُدَّنَّ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَا بِهِ أَزْوَاجًا مِنْهُمْ زَهْرَةَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا لِنَفْتِنَهُمْ فِيهِ ۚ وَرَرْقُ

رَبِّكَ خَيْرٌ وَأَبْقَىٰ

“Janganlah sekali-kali engkau tujukan pandangan matamu pada kenikmatan yang telah Kami anugerahkan kepada beberapa golongan dari mereka (sebagai) bunga kehidupan dunia agar Kami uji mereka dengan (kesenangan) itu. Karunia Tuhanmu lebih baik dan lebih kekal.”¹⁸

f. Q.S. al-Furqan/25: 45

أَلَمْ تَرَ إِلَىٰ رَبِّكَ كَيْفَ مَدَّ الظِّلَّ وَلَوْ شَاءَ لَجَعَلَهُ سَاكِنًا ثُمَّ جَعَلْنَا الشَّمْسُ عَلَيْهِ دَلِيلًا

“Tidakkah engkau memperhatikan (penciptaan) Tuhanmu? Bagaimana Dia memanjangkan (dan memendekkan) bayang-bayang? Sekiranya berkehendak, niscaya Dia menjadikannya (bayangbayang itu) tetap. Kemudian, Kami jadikan matahari sebagai petunjuk tentangnya (bayang-bayang itu).”¹⁹

g. Q.S. at-Thur/52: 22

وَأَمَدَدْتُهُمْ بِفُكَيْهَةٍ وَحَمٍ مِّمَّا يَشْتَهُونَ

¹⁷ Tafsir Web, Surah Al-Hijr Ayat 88, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/4238-surat-al-hijr-ayat-88.html>.

¹⁸ Tafsir Web, Surah Thaha Ayat 131, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/5373-surat-thaha-ayat-131.html>.

¹⁹ Tafsir Web, Surah Al-Furqan Ayat 45, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/6301-surat-al-furqan-ayat-45.html>.

“Kami menganugerahkan kepada mereka tambahan (kenikmatan) berupa buah-buahan dan daging dari segala jenis yang mereka inginkan.”²⁰

h. Q.S. al-Mu'minun/23: 55

أَيَحْسَبُونَ أَنَّمَا نُمِدُّهُمْ بِهِ مِنْ مَّالٍ وَبَنِينَ

“Apakah mereka mengira bahwa apa yang Kami berikan kepada mereka berupa harta dan anak-anak.”²¹

i. Q.S. Nuh/71: 12

وَنُمِدُّكُمْ بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ وَيَجْعَلُ لَكُمْ جَنَّاتٍ وَيَجْعَلُ لَكُمْ أَنْهَارًا

“Dan memperbanyak harta dan anak-anakmu, serta mengadakan kebun-kebun dan sungai-sungai untukmu.”²²

j. Q.S. Ali 'Imran/3: 125

بَلَىٰ ۚ إِن تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا وَيَأْتُوكُم مِّن فَوْرِهِمْ هَٰذَا يُمْدِدْكُمْ رَبُّكُم بِخَمْسَةِ آلَافٍ مِّنَ الْمَلَائِكَةِ

مُسَوِّمِينَ

“Ya (cukup). Jika kamu bersabar dan bertakwa, lalu mereka datang menyerang kamu dengan tiba-tiba, niscaya Allah menolongmu dengan lima ribu malaikat yang memakai tanda.”²³

k. Q.S. al-Anfal/8: 9

إِذْ تَسْتَغِيثُونَ رَبَّكُمْ فَاسْتَجَابَ لَكُمْ أَنِّي مُمِدُّكُمْ بِالْأَلْفِ مِّنَ الْمَلَائِكَةِ مُرْدِفِينَ

²⁰ Tafsir Web, Surah At-Thur Ayat 22, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/10038-surat-at-tur-ayat-22.html>.

²¹ Tafsir Web, Surah Al-Mu'minun Ayat 55, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/5947-surat-al-muminun-ayat-55.html>.

²² Tafsir Web, Surah Nuh Ayat 12, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/11396-surat-nuh-ayat-12.html>.

²³ Tafsir Web, Surah Ali 'Imran Ayat 125, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/1257-surat-ali-imran-ayat-125.html>.

“(Ingatlah) ketika kamu memohon pertolongan kepada Tuhanmu, lalu Dia mengabulkan(-nya) bagimu (seraya berfirman) “Sesungguhnya Aku akan mendatangkan bala bantuan kepadamu berupa seribu malaikat yang datang berturut-turut.”²⁴

l. Q.S. an-Naml/27: 36

فَلَمَّا جَاءَ سُلَيْمَنُ قَالَ أُمِدُّونِي بِمَالٍ فَمَا آتَانِيَ اللَّهُ خَيْرٌ مِّمَّا آتَاكُمْ بَلْ أَنْتُمْ بِهَدْيَتِكُمْ
تَفْرَحُونَ

“Ketika (para utusan itu) sampai kepada Sulaiman, dia berkata, “Apakah kamu akan memberi harta kepadaku (sebagai hadiah)? Apa yang Allah berikan kepadaku lebih baik daripada apa yang Allah berikan kepadamu, tetapi kamu merasa bangga dengan hadiahmu.”²⁵

m. Q.S. Maryam/19: 75

قُلْ مَنْ كَانَ فِي الضَّلَالَةِ فَلْيَمْدُدْ لَهُ الرَّحْمَنُ مَدًّا ۖ حَتَّىٰ إِذَا رَأَوْا مَا يُوعَدُونَ إِمَّا الْعَذَابَ
وَإِمَّا السَّاعَةَ فَسَيَعْلَمُونَ مَنْ هُوَ شَرُّ مَكَانًا وَأَضْعَفُ جُنْدًا

Katakanlah: “Barang siapa yang berada di dalam kesesatan, maka biarlah Tuhan yang Maha Pemurah memperpanjang tempo baginya; sehingga apabila mereka telah melihat apa yang diancamkan kepadanya, baik siksa maupun kiamat, maka mereka akan mengetahui siapa yang lebih jelek kedudukannya dan lebih lemah penolong-penolongnya.”²⁶

n. Q.S. Maryam/19: 79

كَلَّا ۖ سَنَكْتُبُ مَا يَقُولُ وَنَمُدُّ لَهُ مِنَ الْعَذَابِ مَدًّا

²⁴ Tafsir Web, Surah Al-Anfal Ayat 9, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/2875-surat-al-anfal-ayat-9.html>.

²⁵ Tafsir Web, Surah An-Naml Ayat 36, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/6900-surat-an-naml-ayat-36.html>.

²⁶ Tafsir Web, Surah Maryam Ayat 75, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/5121-surat-maryam-ayat-75.html>.

“Sama sekali tidak! Kami akan menulis apa yang dia katakan dan Kami akan memperpanjang azab untuknya secara sempurna.”²⁷

o. Q.S. al-Baqarah/2: 15

اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ وَيَمُدُّهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ

“Allah akan (membalas) olok-olokan mereka dan membiarkan mereka terombang-ambing dalam kesesatan mereka.”²⁸

p. Q.S. al-A'raf/7: 202

وَإِخْوَانُهُمْ يَمُدُّونَهُمْ فِي الْغَيِّ ثُمَّ لَا يُقْصِرُونَ

“Dan teman-teman mereka (orang kafir dan fasik) membantu setan-setan dalam kesesatan, kemudian mereka tidak henti-hentinya (menyesatkan).”²⁹

q. Q.S. Luqman/31: 27

وَلَوْ أَنَّمَا فِي الْأَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ أَقْلَمٌ وَالْبَحْرُ يَمُدُّهُ مِنْ بَعْدِهِ سَبْعَةُ أَبْحُرٍ مَا نَفِدَتْ كَلِمَاتُ

اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ

“Seandainya pohon-pohon di bumi menjadi pena dan lautan (menjadi tinta) ditambah tujuh lautan lagi setelah (kering)-nya, niscaya tidak akan pernah habis kalimatullah (ditulis dengannya). Sesungguhnya Allah Mahaperkasa lagi Mahabijaksana.”³⁰

²⁷ Tafsir Web, Surah Maryam Ayat 79, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/5125-surat-maryam-ayat-79.html>.

²⁸ Tafsir Web, Surah Al-Baqarah Ayat 15, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/236-surat-al-baqarah-ayat-15.html>.

²⁹ Tafsir Web, Surah Al-A'raf Ayat 202, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/2656-surat-al-araf-ayat-202.html>.

³⁰ Tafsir Web, Surah Luqman Ayat 27, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/7511-surat-luqman-ayat-27.html>.

2. Lafaz فراشا beserta derivasinya terulang sebanyak 6 kali, yaitu:

a. Q.S. al-Waqi'ah/56: 34

وَفُشٍّ مَّرْفُوعَةٍ

“Dan kasur-kasur yang tebal lagi empuk.”³¹

b. Q.S. al-Baqarah/2: 22

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فُرْشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنْ

الْثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ ۖ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ

“(Dialah) yang menjadikan bagimu bumi (sebagai) hamparan dan langit sebagai atap, dan Dialah yang menurunkan air (hujan) dari langit, lalu Dia menghasilkan dengan (hujan) itu buah-buahan sebagai rezeki untuk kamu. Oleh karena itu, janganlah kamu mengadakan tandingan-tandingan bagi Allah, padahal kamu mengetahui.”³²

c. Q.S. ar-Rahman/55: 54

مُتَكَبِّرِينَ عَلَى فُرْشٍ بَطَائِنُهَا مِنْ إِسْتَبْرَقٍ ۚ وَجَنَى الْجَنَّتَيْنِ دَانٍ

“Mereka berbaring di atas permadani yang bagian dalamnya (terbuat) dari sutera tebal. Buah-buahan di kedua surga itu (dapat) dipetik dari dekat.”³³

d. Q.S. al-An'am/6: 142

³¹Tafsir Web, Surah Al-Waqi'ah Ayat 34, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/10538-surat-al-waqiah-ayat-34.html>.

³²Tafsir Web, Surah Al-Baqarah Ayat 22, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/259-surat-al-baqarah-ayat-22.html>.

³³Tafsir Web, Surah Ar-Rahman Ayat 54, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/10402-surat-ar-rahman-ayat-54.html>.

وَمِنَ الْأَنْعَامِ حَمُولَةً وَفَرْشًا ؕ كُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ ۚ إِنَّهُ لَكُمْ

عَدُوٌّ مُّبِينٌ

“Di antara hewan-hewan ternak itu ada yang dijadikan pengangkut beban dan ada (pula) yang untuk disembelih. Makanlah rezeki yang diberikan Allah kepadamu. Janganlah kamu mengikuti langkah-langkah setan. Sesungguhnya dia adalah musuh yang nyata bagimu.”³⁴

e. Q.S. al-Qari’ah/101: 4

يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ

“Pada hari itu manusia adalah seperti anai-anai yang bertebaran.”³⁵

f. Q.S. az-Zariyat/51: 48

وَالْأَرْضَ فَرَشْنَاهَا فَنِعْمَ الْمُهْدُونَ

“Bumi Kami hamparkan. (Kami adalah) sebaik-baik Zat yang menghamparkan.”³⁶

3. Lafaz مهادا terulang sebanyak 10 kali dalam al-Qur’an.

a. Q.S. al-Baqarah/2: 206

وَإِذَا قِيلَ لَهُ اتَّقِ اللَّهَ أَخَذَتْهُ الْعِزَّةُ بِالْإِثْمِ ۚ فَحَسْبُهُمْ جَهَنَّمُ وَلَيْسَ الْمِهَادُ

³⁴Tafsir Web, Surah Al-An’am Ayat 142, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/2266-surat-al-anam-ayat-142.html>.

³⁵Tafsir Web, Surah Al-Qari’ah Ayat 4, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/12979-surat-al-qariah-ayat-4.html>.

³⁶Tafsir Web, Surah Az-Zariyat Ayat 48, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/9944-surat-az-zariyat-ayat-48.html>.

*“Apabila dikatakan kepadanya, ‘Bertakwalah kepada Allah,’ bangkitlah kesombongan yang menyebabkan dia berbuat dosa (lebih banyak lagi). Maka, cukuplah (balasan) baginya (neraka) Jahanam. Sungguh (neraka Jahanam) itu seburuk-buruk tempat tinggal.”*³⁷

b. Q.S. Ali ‘Imran/3: 12

قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا سَعْيُهُمْ وَهُمْ يُخْشَرُونَ إِلَىٰ جَهَنَّمَ ۖ وَبِئْسَ الْمِهَادُ

*“Katakanlah (Nabi Muhammad) kepada orang-orang yang kufur, ‘Kamu (pasti) akan dikalahkan dan digiring ke dalam (neraka) Jahanam. Itulah seburuk-buruk tempat tinggal.”*³⁸

c. Q.S. Ali ‘Imran/3: 197

مَتَّعَ قَلِيلًا ثُمَّ مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمَ ۖ وَبِئْسَ الْمِهَادُ

*Itu hanyalah kesenangan sementara, kemudian tempat tinggal mereka ialah Jahannam; dan Jahannam itu adalah tempat yang seburuk-buruknya.”*³⁹

d. Q.S. ar-Ra’d/13: 18

لِلَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ الْحُسْنَىٰ ۖ وَالَّذِينَ لَمْ يَسْتَجِيبُوا لَهُ، لَوْ أَنَّ هُمْ فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا

وَمِثْلَهُ مَعَهُ لَافْتَدَوْا بِهِ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ السَّوْءُ الْحِسَابِ وَمَأْوَاهُمْ جَهَنَّمَ ۖ وَبِئْسَ الْمِهَادُ

“Bagi orang-orang yang memenuhi seruan Tuhannya (taat kepada Allah dan Rasul-Nya, disediakan) balasan yang terbaik (surga). (Sebaliknya, bagi) orang-orang yang tidak memenuhi seruan-Nya, sekiranya mereka memiliki semua yang ada di bumi dan (ditambah) sebanyak itu lagi, niscaya mereka akan menebus dirinya (dari azab Allah pada hari Kiamat) dengan (hartanya) itu. Mereka itulah orang-

³⁷Tafsir Web, Surah Al-Baqarah Ayat 206, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/825-surat-al-baqarah-ayat-206.html>.

³⁸Tafsir Web, Surah Ali ‘Imran Ayat 12, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/1329-surat-ali-imran-ayat-197.html>.

³⁹Tafsir Web, Surah Ali ‘Imran Ayat 197, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/1329-surat-ali-imran-ayat-197.html>.

orang yang akan mendapatkan hisab (perhitungan) yang buruk, tempat kediamannya adalah (neraka) Jahanam, dan itulah seburuk-buruknya tempat kediaman.”⁴⁰

e. Q.S. Shad/38: 56

جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا فَيُسَّ الْمِهَادُ

“(Yaitu neraka) Jahanam yang mereka akan masuk ke dalamnya. Itulah seburuk-buruk tempat tinggal.”⁴¹

f. Q.S. Maryam/19: 29

فَأَشَارَتْ إِلَيْهِ قَالُوا كَيْفَ نُكَلِّمُ مَنْ كَانَ فِي الْمَهْدِ صَبِيًّا

“Dia (Maryam) menunjuk kepada (bayi)-nya (agar mereka bertanya kepadanya). Mereka berkata, “Bagaimana mungkin kami akan berbicara dengan anak kecil yang masih dalam ayunan?”⁴²

g. Q.S. Thaha/20: 53

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَسَلَكَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا

بِهِ أَزْوَاجًا مِنْ نَبَاتٍ شَتَّى

Yang telah menjadikan bagimu bumi sebagai hamparan dan Yang telah menjadikan bagimu di bumi itu jalan-jalan, dan menurunkan dari langit air hujan. Maka Kami tumbuhkan dengan air hujan itu berjenis-jenis dari tumbuh-tumbuhan yang bermacam-macam.”⁴³

⁴⁰ Tafsir Web, Surah Ar-Ra'd Ayat 18, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/3978-surat-ar-rad-ayat-18.html>.

⁴¹ Tafsir Web, Surah Shad Ayat 56, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/8542-surat-shad-ayat-56.html>.

⁴² Tafsir Web, Surah Maryam Ayat 29, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/5075-surat-maryam-ayat-29.html>.

⁴³ Tafsir Web, Surah Thaha Ayat 53, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/5295-surat-thaha-ayat-53.html>.

- h. Q.S. az-Zukhruf/43: 10

فَأَسْتَمْسِكْ بِالَّذِي أُوحِيَ إِلَيْكَ إِنَّكَ عَلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

“(Dialah) yang menjadikan bumi sebagai tempat menetap bagimu dan menjadikan jalan-jalan di atasnya untukmu agar kamu mendapat petunjuk.”⁴⁴

- i. Q.S. an-Naba’/78: 6

أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهْدًا

“Bukankah Kami telah menjadikan bumi sebagai hamparan.”⁴⁵

- j. Q.S. al-Muddatstsir/74: 14

وَمَهَّدْتُ لَهُ تَمْهِيدًا

“Dan Aku beri dia kelapangan (hidup) seluas-luasnya.”⁴⁶

4. Lafaz بِسَاطَا terulang sebanyak 11 kali.

- a. Q.S. Nuh/71: 19

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ بِسَاطًا

“Allah menjadikan bumi untukmu sebagai hamparan.”⁴⁷

⁴⁴Tafsir Web, Surah Az-Zukhruf Ayat 10, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/9206-surat-az-zukhruf-ayat-10.html>.

⁴⁵Tafsir Web, Surah An-Naba’ Ayat 6, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/11896-surat-an-naba-ayat-6.html>.

⁴⁶Tafsir Web, Surah Al-Muddatstsir Ayat 14, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/11550-surat-al-muddatstsir-ayat-14.html>.

⁴⁷Tafsir Web, Surah Nuh Ayat 19, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/11403-surat-nuh-ayat-19.html>.

b. Q.S. al-Baqarah/2: 245

مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضْعِفُهُ لَهُ أَضْعَافًا كَثِيرَةً ۚ وَاللَّهُ يَقْبِضُ وَيَبْصُطُ

وَالِيهِ تُرْجَعُونَ

“Siapakah yang mau memberi pinjaman yang baik kepada Allah? Dia akan melipatgandakan (pembayaran atas pinjaman itu) baginya berkali-kali lipat. Allah menyempitkan dan melapangkan (rezeki). Kepada-Nyalah kamu dikembalikan.”⁴⁸

c. Q.S. asy-Syura/42: 27

وَلَوْ بَسَطَ اللَّهُ الرِّزْقَ لِعِبَادِهِ لَبَغَوْا فِي الْأَرْضِ وَلَكِنْ يُنْزِلُ بِقَدَرٍ مَّا يَشَاءُ ۚ إِنَّهُ بِعِبَادِهِ

خَبِيرٌ بَصِيرٌ

“Dan jikalau Allah melapangkan rezeki kepada hamba-hamba-Nya tentulah mereka akan melampaui batas di muka bumi, tetapi Allah menurunkan apa yang dikehendaki-Nya dengan ukuran. Sesungguhnya Dia Maha Mengetahui (keadaan) hamba-hamba-Nya lagi Maha Melihat.”⁴⁹

d. Q.S. al-Baqarah/2: 247

وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ اللَّهَ قَدْ بَعَثَ لَكُمْ طَالُوتَ مَلِكًا ۚ قَالُوا أَنَّى يَكُونُ لَهُ الْمُلْكُ عَلَيْنَا

وَنَحْنُ أَحَقُّ بِالْمُلْكِ مِنْهُ وَلَمْ يُؤْتَ سَعَةً مِّنَ الْمَالِ ۚ قَالَ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَاهُ عَلَيْكُمْ وَزَادَهُ

بَسْطَةً فِي الْعِلْمِ وَالْجِسْمِ ۚ وَاللَّهُ يُؤْتِي مَلَكُهُ مَن يَشَاءُ ۚ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ

⁴⁸Tafsir Web, Surah Al-Baqarah Ayat 245, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/979-surat-al-baqarah-ayat-245.html>.

⁴⁹Tafsir Web, Surah Asy-Syura Ayat 275, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/9117-surat-asy-syura-ayat-27.html>.

“Nabi mereka mengatakan kepada mereka: ‘‘Sesungguhnya Allah telah mengangkat Thalut menjadi rajamu’’. Mereka menjawab: ‘‘Bagaimana Thalut memerintah kami, padahal kami lebih berhak mengendalikan pemerintahan daripadanya, sedang diapun tidak diberi kekayaan yang cukup banyak?’’ Nabi (mereka) berkata: ‘‘Sesungguhnya Allah telah memilih rajamu dan menganugerahinya ilmu yang luas dan tubuh yang perkasa’’. Allah memberikan pemerintahan kepada siapa yang dikehendaki-Nya. Dan Allah Maha Luas pemberian-Nya lagi Maha Mengetahui.’’⁵⁰

e. Q.S. al-Kahfi/18: 18

وَتَحْسَبُهُمْ أَيْقَاظًا وَهُمْ رُقُودٌ ۚ وَنُقَلِّبُهُمْ ذَاتَ الْيَمِينِ وَذَاتَ الشِّمَالِ ۚ وَكَلْبُهُم بَSِطٌ ذِرَاعَاهُ

بِالْوَصِيدِ ۚ لَوِ اطَّلَعْتَ عَلَيْهِمْ لَوَلَّيْتَ مِنْهُمْ فِرَارًا وَلَمُلِئْتَ مِنْهُمْ رُعبًا

“Dan kamu mengira mereka itu bangun, padahal mereka tidur; Dan kami balik-balikkan mereka ke kanan dan ke kiri, sedang anjing mereka mengunjurkan kedua lengannya di muka pintu gua. Dan jika kamu menyaksikan mereka tentulah kamu akan berpaling dari mereka dengan melarikan diri dan tentulah (hati) kamu akan dipenuhi oleh ketakutan terhadap mereka.’’⁵¹

f. Q.S. ar-Ra'd/13: 14

لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ ۚ وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا يَسْتَجِيبُونَ لَهُمْ بِشَيْءٍ إِلَّا كَبْسِطٍ كَفَّيْهِ إِلَى

الْمَاءِ لِيَبْلُغَ فَاهُ وَمَا هُوَ بِبَلِغِهِ ۚ وَمَا دُعَاءُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ

“Hanya bagi Allah-lah (hak mengabulkan) doa yang benar. Dan berhala-berhala yang mereka sembah selain Allah tidak dapat memperkenalkan sesuatupun bagi mereka, melainkan seperti orang yang membukakan kedua telapak tangannya ke dalam air supaya sampai air ke mulutnya, padahal air itu tidak dapat sampai ke

⁵⁰Tafsir Web, Surah Al-Baqarah Ayat 247, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/983-surat-al-baqarah-ayat-247.html>.

⁵¹Tafsir Web, Surah Al-Kahfi Ayat 18, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/4844-surat-al-kahfi-ayat-18.html>.

mulutnya. Dan doa (ibadat) orang-orang kafir itu, hanyalah sia-sia belaka.”⁵²

g. Q.S. al-Maidah/5: 64

وَقَالَتِ الْيَهُودُ يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ ۖ غُلَّتْ أَيْدِيهِمْ وَلُعِنُوا بِمَا قَالُوا ۗ بَلْ يَدَاهُ مَبْسُوطَتَانِ يُنفِقُ

كَيْفَ يَشَاءُ ۚ وَلَيَزِيدَنَّ كَثِيرًا مِّنْهُمْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ طُغْيَانًا وَكُفْرًا ۚ وَالْقَيْنَا بَيْنَهُمُ

الْعَدَاةَ وَالْبَغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ ۚ كُلَّمَا أَوقَدُوا نَارًا لِلْحَرْبِ أَطْفَأَهَا اللَّهُ ۚ وَيَسْعَوْنَ فِي

الْأَرْضِ فَسَادًا ۚ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ

“Orang-orang Yahudi berkata: "Tangan Allah terbelenggu", sebenarnya tangan merekalah yang dibelenggu dan merekalah yang dilaknat disebabkan apa yang telah mereka katakan itu. (Tidak demikian), tetapi kedua-dua tangan Allah terbuka; Dia menafkahkan sebagaimana Dia kehendaki. Dan Al Quran yang diturunkan kepadamu dari Tuhanmu sungguh-sungguh akan menambah kedurhakaan dan kekafiran bagi kebanyakan di antara mereka. Dan Kami telah timbulkan permusuhan dan kebencian di antara mereka sampai hari kiamat. Setiap mereka menyalakan api peperangan Allah memadamkannya dan mereka berbuat kerusakan dimuka bumi dan Allah tidak menyukai orang-orang yang membuat kerusakan.”⁵³

h. Q.S. al-An'am/6: 93

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ قَالَ أُوحِيَ إِلَيَّ وَلَمْ يُوحَ إِلَيْهِ شَيْءٌ وَمَنْ قَالَ

سَأُنْزِلُ مِثْلَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ ۖ وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ وَالْمَلَائِكَةُ بَاسِطُو

⁵² Tafsir Web, Surah Ar-Ra'd Ayat 14, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/3974-surat-ar-rad-ayat-14.html>.

⁵³ Tafsir Web, Surah Al-Maidah Ayat 64, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/1948-surat-al-maidah-ayat-64.html>.

أَيَّدِيهِمْ أَخْرِجُوا أَنْفُسَكُمْ ۖ الْيَوْمَ تُجْزَوْنَ عَذَابَ أَلْوَنٍ بِمَا كُنْتُمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ

وَكُنْتُمْ عَنْ آيَاتِهِ تَسْتَكْبِرُونَ

“Dan siapakah yang lebih zalim daripada orang yang membuat kedustaan terhadap Allah atau yang berkata: “Telah diwahyukan kepada saya”, padahal tidak ada diwahyukan sesuatupun kepadanya, dan orang yang berkata: “Saya akan menurunkan seperti apa yang diturunkan Allah”. Alangkah dahsyatnya sekiranya kamu melihat di waktu orang-orang yang zalim berada dalam tekanan sakratul maut, sedang para malaikat memukul dengan tangannya, (sambil berkata): “Keluarkanlah nyawamu” Di hari ini kamu dibalas dengan siksa yang sangat menghinakan, karena kamu selalu mengatakan terhadap Allah (perkataan) yang tidak benar dan (karena) kamu selalu menyombongkan diri terhadap ayat-ayat-Nya.”⁵⁴

i. Q.S. al-Maidah/5: 11

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا أَذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ هُمْ قَوْمٌ ۖ أَنْ يَبْسُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ

فَكَفَّ أَيْدِيَهُمْ عَنْكُمْ ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ

“Hai orang-orang yang beriman, ingatlah nikmat Allah (yang dianugerahkan) kepadamu ketika suatu kaum bermaksud hendak menyerangmu dengan tangannya, lalu Dia menahan tangan (mencegah) mereka dari kamu. Bertakwalah kepada Allah dan hanya kepada Allahlah hendaknya orang-orang mukmin itu bertawakal.”⁵⁵

j. Q.S. al-Maidah/5: 28

لَنْ يَسْطِيَ إِلَيْكَ يَدِي ۖ إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ رَبَّ

الْعَالَمِينَ

⁵⁴Tafsir Web, Surah Al-An'am Ayat 93, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/2217-surat-al-anam-ayat-93.html>.

⁵⁵Tafsir Web, Surah Al-Maidah Ayat 11, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/1895-surat-al-maidah-ayat-11.html>.

“Sungguh kalau kamu menggerakkan tanganmu kepadaku untuk membunuhku, aku sekali-kali tidak akan menggerakkan tanganku kepadamu untuk membunuhmu. Sesungguhnya aku takut kepada Allah, Tuhan seru sekalian alam.”⁵⁶

k. Q.S. al-Mumtahanah/60: 2

إِنْ يَتَّقُواكُمْ يَكُونُوا لَكُمْ أَعْدَاءً وَيَسْطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ وَأَلْسِنَتُهُمْ بِالسُّوءِ وَوَدُّوا لَوْ

تَكْفُرُونَ

“Jika (suatu saat) mereka menangkapmu, niscaya mereka bertindak sebagai musuh bagimu. Lalu, mereka melepaskan tangan dan lidahnya kepadamu untuk menyakiti dan mereka ingin agar kamu (kembali) kafir.”⁵⁷

5. Lafaz دحاها hanya terdapat dalam Q.S. an-Nazi’at/79: 30

وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا

“Dan bumi sesudah itu dihamparkan-Nya.”⁵⁸

6. Lafaz سطحت terdapat pada Q.S. al-Ghasiyah/88: 20

وَالِى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ

“Bagaimana pula bumi dihamparkan?”⁵⁹

⁵⁶Tafsir Web, Surah Al-Maidah Ayat 28, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/1912-surat-al-maidah-ayat-28.html>.

⁵⁷Tafsir Web, Surah Al-Mumtahanah Ayat 2, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/10848-surat-al-mumtahanah-ayat-2.html>.

⁵⁸Tafsir Web, Surah An-Nazi’at Ayat 30, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/12010-surat-an-naziat-ayat-30.html>.

⁵⁹Tafsir Web, Surah Al-Ghasiyah Ayat 20, diakses 17 Juni 2025, <https://tafsirweb.com/12604-surat-al-ghasyiyah-ayat-20.html>.